

Чырвоная Зыменна

№ 160 (1127) ПАНЯДЗЕЛАН, 14-га ліпеня 1930 г.

ШТОДЗЕННАЯ ГАЗЭТА РА-
БОЧА-СЯЛЯНСКАЯ МОЛАДЗІ
Орган ЦК і Менскага АК ЛКСМБ
УМОВЫ ПАПІСКІ:

1 месяц	30 кап.
3 месяцы	90
6 месяцаў	1 р. 80
1 год	3 р. 30

АДРАС РЭДАКЦЫІ:
Менск, вул. Нарэв. Маркова, 38
Тэлефоны: рэдактара—7-25,
секратарыят—12-19.

АДРАС КАНТОРЫ:
Комсомольская 25, тэлеф. № 903.

ГОД ВЫДАННЯ Х.

Конт. асобнага №—2 кап.

УВАГА!

УВАГА!

Сёння, а 7 гадзіне ўвечары

у памяшканні Дома Комсомола (Комсомоль-
ская 25 другі паверх, чытальнія клубу)

адбудзецца

з'езд ячэйковых упаўнаважаных „Чырвонай Зыменны“
ГОР. МЕНСКУ

Яўка ўпаўнаважаных абавязкова

16 з'езд УсЕКП(б)

Дзёньнік з'езду

Чатырнаццаты дзень — 10 ліпеня 1930 году

Ранішняе пасяджэнне

На ранішнім пасяджэнні быў за-
чытан даклад майстравы кам'сіі, зроб-
лены тав. Булатавым. З'езд аднаго-
ліх зацвердзіў гэты даклад. По-
том пачаліся спрэчкі па дакладу тав.
Мілюціна.

Тав. Мілюцін у сваёй прамове па-
дзякаваў, што разнік тэхнічныя зруч-
ствы, якія дазваляюць у сельскай гаспадар-
стве, прасоўваючы механізацыю, хмізаванне і
электрыфікацыю нашай сельскай гаспадар-
ства, адрозніваць ад зямельна-агра-
нальнай рэформы сельскай гаспадаркі. Без
рабодовых распыленняў дробнай вы-
рабоды на сацыялістычных пачат-
ках тэхнічнай рэвалюцыі ў сельскай
гаспадарстве будзе немагчыма. Правілі не-
сумняючы, што тут мае месца адзіна-
роднасць у арткулье надрукаваным
зборніку, выпушчаным к XVI з'езду.
Тав. Булатавы паўтарае свае старыя
мысли.

Спыніўшыся на праблеме колекты-
ўнай сельскай гаспадаркі і зана-
дзіўшы, што не трэба ўважліва і раз-
важліва нашай прамысловасці.

Тав. Мілюцін адзначыў, што сацыялі-
стычная індустрыялізацыя адрозніва-
ецца ад капіталістычнай карэннымі
элементамі. У краінах капіталізму індустрыя-
лізацыя вядзе да гіпертрофіі (варвар-
ства) капіталізму ў нас жа поруч з
аўстрыялізацыяй адбываецца бурная
сельскай гаспадаркі на сацыя-
лістычных пачатках.

Тав. Мілюцін адзначыў, што на-
шай Украіна на 2-м
даўніцтву

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

Тав. Дамчанка адзначыў, што на-
шай абсалютная колькасць дна-
шай аб'явіўшы ў колгасны, пераважае
аграрна-калектыўнага гаспадар-
ства. У краінах Каўказа, Сярэдня-
азія, Ніжняй Волгі, ЦЧО,
зам узяты. Па адноснай колькасці
аб'явіўшы ў колгасны селянскіх
спадароў Украіны ступіць на другім
ступені пасля Каўказа.

стрыжніку мінулага году было ахоп-
лена с.г. коопэрацыя 41 п. о. о. о. о.
селян. Зараз жа пры на-ўважылі і
проц. колектыўнага гаспадарства ў
с.г. коопэрацыі вобласці ўважліва
толькі ўсяго 2 з паловай проц. гаспа-
дарства.

Падкрэсліўшы, што с.г. коопэра-
цыя ў большай меры дапаможа пера-
варыць селянства індывідуальна ў
заўтрашняга колгасніка, т. Акуняў
адзначыў, што партыйныя арганізацыі
паўнаважаныя выкарыстаць максымум увагі на
працягненні формы вытворчага ко-
опэрацыі.

Тав. Панчанка адзначыў, што кол-
гаснікі і сацыялістычныя раённыя і гона-
рам вытрымалі бой з кулацтвам. Дал-
ей т. Панчанка звярнуў увагу на
тое, што асартымент машын, якіх
абавязваецца колгасы, далёка не
адпавядае патрэбам. Трэба рэзка скара-
ціць вытворчасць устарэлых тыпаў,
максымум павялічыць выпуск ула-
скай машыны.

Тав. Герчынаў адзначыў, што жы-
ццёвыя пошукі адзінага працоўнага бур-
жуазных аўчых і прамысловых
індустрыялізацыі ў тым, што неабходна
шырокую сетку збожжавых фабрык і
што сацыялістычны аб'явіўшы дара-
жэй колгаснага. Ужо ў будучым годзе
сацыялістычны збожжавы даражэй
таварнага збожжа, чым да вайны да-
наў абшарнік. Хлеб „Гігант“ у гэтым
годзе аб'явіўшы не даражэй за 80 к.
за пун.

Тав. Курчавы адзначыў, што Казак-
стан, што Казакстан мае вя-
лікія магчымасці не толькі ў галіне
збожжа, але і ў галіне тэхнічных
культур і жыллагадоўчы Казакстан
паўнаважаны ператворыць не толькі ў
збожжавую, але і ў жыллагадоўчую
базу Саюзу.

Навошчы галоўны ўдар
на правых опартуністых

Т. в. Шліхтар, адзначыўшы
банкротства праймаў опартуністы ў пытан-
нях перабудовы сельскай гаспадаркі,
паказваў, што, змагаючыся з падменнай
большавіскай барацьбы за тэмпы са-
цыялістычнай перабудовы дэкрэтыра-
ваннем хуткіх тэмпаў, партыя і ў да-
лейшым павінна навошчы галоўны
удар на правых опартуністых, якія
перашкаджаюць паскорыць суцэльную
колектыўна-аграрную сельскай гаспадаркі
СССР.

У заключнай частцы сваёй прамовы
тав. Шліхтар спыніўся на палітыцы
партыі адносна беларускай і сярэдняй,
аб'явіўшы ў колгасы.

Тав. Святлічэнаў, адзначыўшы
аграрна-калектыўнага дасягненні Кубан-
скай акругі ў правядзенні большаві-
скага севу, звярнуў увагу на не-
дастатковую і дрыштоўку акругі да
аўстрыялізацыі кампаніі.

Далей тав. Святлічэнаў спыніўся
на розных арганізацыйных пытаннях
колектыўнага будаўніцтва.

Тав. Сярэдзін гаварыў аб
тым, што пытанні размярвання
колектыўнага ўраджайна вельмі валавоў
завязвае. Трэба даць вырашальны
рэспонс на гэтую пытанню.

Далей тав. Сярэдзін звярнуў увагу
на тое, што ў пазваным апарате ёсць
вольны многа парожых элементаў, якіх
трэба замяніць работнікамі, арганіза-
цыя сацыялістычнага будаўніцтва.

Тав. Муралаў адзначыў, што
дакуючы сацыялістычнай перабудове
сельскай гаспадаркі мы маем агро-
ністычны магчымасці ў галіне спецыя-
лізацыі сельскай гаспадаркі. Праблема
спецыялізацыі сельскай гаспадаркі павінна
завязвае важнейшае месца ў перабудове
сельскай гаспадаркі.

Далей тав. Муралаў адзначыў, што
аграрна-калектыўнага роллю, якую ў са-
цыялістычнай арганізацыі павялічвае
мае трактар, у жыллагадоўчы аймах
абавязвае для механізацыі проц-
саў, абсалютнага жыццёвага ўло.

Тав. Хагавіч адзначыў, што
як трэба арганізацыйна размярваць
с.г. коопэрацыю і колгасы, бо гэта
перашкоджае пераходу ад прасцей-

шых відаў вытворча-коопэрацыйных
аб'явіўшы да колектыўнага гаспа-
дарства.

Адзначыўшы, што адміністрацыйны
у пытанніх размярвання ўраджайна
аўска неадпавядае, тав. Хагавіч
звярнуў увагу на тое, што ўсё-ж трэба
даць і месца, паказваў, якую лінію
трэба правесці ў гэтым пытанні.

Тав. Нікалаев у сваёй прамове
адзначыў, што толькі на аснове
правільнай палітыкі партыі, на аснове
рашучай барацьбы з кулацтвам ад асін-

скай лініі, партыі ўдалося павярнуць
асноўныя масы вёскі на сацыялістыч-
ны шлях развіцця.

— У свой час—далей сказала тав.
Нікалаев,—Бухарын заклікаў, што кра-
іна мучыцца над вырашальным важным
пытанням, а партыйныя канферэнцыі
іх не абавязвае. А вось зараз, к-
лі ўсеагульна з'езд партыі абавязвае
аўстрава пытанні далейшага сацыя-
лістычнага наступлення, Бухарын ня-
лічыць патрэбным уваць слова, ганеб-
на мучыцца.

На ачытным пасяджэнні праява-
ліся і прэчкі па дакладу тав. Якаўска
Першым выступіў тав. Бейна
(Усесаюзна-аграрны), які сваю прамову
прывёў і ў становішчы і перспектывам
развіцця саматужна-прамысловай ко-
опэрацыі.

— На гэтым пытанні ўважліва ўд-
зякуючы гэтай коопэрацыі ў сямейна-
паро най гаспадаркі, асабліва ў су-
вязі з колектыўна-аграрнай,—гаворыць
прамоўца,—ёсць і ініцыятыўныя тав.



Т. т. Сталін, Калінін, Барамылаў, Когановіч, Молату, Арджанідзе, Затонскі
і Гамарнін сярод беларускай дэлегацыі.

дзёны ў адносінах саматужна-пра-
мысловай коопэрацыі. Гэтым ініцыа-
тарскім настроям трэба даваць сам-
рашучы адпор.

Спыняючыся на ўзаемаадносінах са-
матужных аб'явіўшы ў колгасы, т.
Бейна падкрэслюе, што работа
прамысловай коопэрацыі павінна ісці
па лініі на-ўважылі, а не па лініі
аўстрыялізацыі.

Пасля прамовы тав. Бейна стар-
шыя аўска проф. Туляков, які
ад імя сел.-гасп. акадэміі імя Леніна
і ста тысяч сацыялістых на сельскай
гаспадарцы і 150 тыс. студэнтаў сел.-
гасп. ВНУ перадае з'езду гараче
прывітанне. Проф. Туляков у сваёй
прамове падкрэсліў патрэбу ў больш
шырокай падзялення машынава-
базы пад сельскую гаспадарку. Разам
з тым ён заклікаў з'езд, што спе-
цыялісты, працуючы ў галіне сель-
скай гаспадаркі, аддадуць усе свае сі-
лы на сацыялістычную перабудову
гаспадаркі.

Жыллагадоўчая проб-
лема будзе ў хуткім ча-
се вырашана

Проф. Лісун, вітаўшы з'езд
ад групы аўчых, абсалютнага аўчых
адну з буйнейшых і ў той-жа час
пакуль што адсталую галіну сельскай
гаспадаркі—жыллагадоўчы,—завяў:

— Лезунг дагнаць і перагнаць пе-
радавыя капіталістычныя краіны—та-
каса павінен быць ужо і ў галіне
развіцця жыллагадоўчы. Спецыялі-
сты, працуючы ў гэтай галіне, ува-
жамы, што жыллагадоўчая праблема

Заклучную частку сваёй прамовы
тав. Нікалаев прывёўшы пытанні
палітыкі партыі ў адносінах да селян-
ства.

Тав. Панчанка спыніўшыся
на пытанні аб с.г. колгасе, далей
адзначыў, што патрэбна дабіцца ра-
шучага зруху ў паставіцы работы
сярод жанчын.

— У партыі і сымтматычнай работы
мы павінны дасягнуць таго, каб жанчы-
на стала перадавым б. в. о. на колгас-
ным фронце,—сказала тав. Панчанка.

Вячэрняе пасяджэнне

М. І. Калінін у пачатку сваёй
прамовы звярнуў увагу з'езду на
аграрна-калектыўнага роллю збожжавы.

— Аднак, ёсць людзі, гаворыць
т. Калінін,—якія не аддаюць цы-
тралізацыі ў кіраванне сацыялі-
стычна будаўніцтва і таму яны часам
утрацілі аўчых у рабоце збож-
жавы. Трэба збожжавы аўчых
дабіцца дапамогу яшчэ больш чым было
дагэту.

Спыніўшыся на захаванні і раз-
віцці жыллагадоўчы на-ўважылі колгасы
і на ўборцы ўраджай, т. Калінін
адзначыў, што яшчэ якасна наш селян-
ства змяніўся. У вёсцы адбываецца
вытворчае спадарніцтва між двума
сістэмамі—колектыўнай і індывідуаль-
най. Мы павінны накіраваць пераваж-
насьць нашай сістэмы, сістэмы кол-
гаснай, сацыялістычнай.

Пасля прамовы Эліавы (Закарпа-
ўе), які прывёўшы сваю прамову
становішчы і перспектывам развіцця
колектыўнага руху ў Закарпаўе ў адну
з асноўных сярэднях баз СССР,
слова атрымаў т. Сямірнов (Ленін-
град). Тав. Сямірнов, адзначыўшы з'езд
з дасягненнямі ў галіне развіцця
індывідуальна ў Ленінградскай вобла-
сці, высноўвае шэраг мер, якія па-
дучы прамовы, патрэбны для новых
поспехаў у развіцці індывідуаль-
нага сельскай гаспадаркі: выкары-
станне трыктара і машынатрактарных
станцыяў па пале. Ільну, выраб шэра-
бильных машын для ўборкі ільну, па-
будова заводаў па перапрацоўцы
іпрацоўцы ільну і арганізацыя ільн-
саўгасаў.

Пасля выступлення т. Маркевіча
(Трактарантэр), які гаварыў аб зна-
чэнні трактару ў развіцці буйнай
сельскай гаспадаркі, т. Ербанова (Бу-
рата-Манголія), які звярнуў увагу
з'езду на задачы колгаснага будаў-
ніцтва ў нацыянальна-рэспублікаў і
вобласцяў і на праблему асялення
ландраўна і паўландраўнага насель-
ніцтва, з заключным словам выступіў
тав. Якаўска, спатканы шумнымі
ападысмынтамі.

Пасля сканчэння прамовы тав.
Якаўска з'езд аднаголіна прыняў у
асноўным тэзіс па дакладу т. Якаў-
ска, апублікаваны ў свой час у
„Правде“ і для разгляду ільн
успеху папаван і дала пачынаць к тэзі-
сам аб'яў камісію ў колькасці 38
чалавек.

Выкрываючы прычыны змяніўшы
ліку коняй прамовы лічыць, што калі
коня і трэба на вайне, дык ён так-
сама патрэбны і на колгасных палёх.

— Наўважліва сёння каневодчай проб-
лема,—качэ сёння прамову тав. Бу-
дзёны,—трэба раз і наўважліва па-
жыць коней.

Тэлеграмы аб закрыцці
з'езду і першым пленуме ЦК
УсЕКП(б) чытай на 2-й стар.

ТЫ ВЕДАЕШ,

што пры „Комсомольской Правде“ пачынае выходзіць

БЕЛАРУСКАЯ СТАРОНКА?

Сёння, 14 ліпеня, а 7 гадз увечары ў Менск. гонаме АКСМБ
адбудзецца на гэтую тему

гутарка з прадстаўніком „Комсомольской Правды“.

Запрэшаюцца ўсе юнкоры. Абавязкова павінны з'явіцца т.т. Хайм-я
(„Кастрычнік“), Грыб („Комунар“), Марголі, Вайшштэйн, Сокал, Брыль,
Зідэльман (каменту будаўнікоў).

Дакажы свая дысцыплінаванасць, прыходзь без спазненняў.

No. 160 (1127)

У ЦЕСНЫМ БРАЦКІМ ЯДНАНЬНІ З ПРАЦОУНЫМ СССР БЕЛАРУСКАЯ ССР ЗАВЕРШЫЦЬ СВАЁ
СОЦЫЯЛІСТЫЧНАЕ БУДАЎНІЦТВА, АБАРАНЯЮЧЫ ЯГО АД УСЯКІХ ЗАМАХАУ ЗНУТРЫ І ЗВОНКУ
(К. ВАРАШЫЛАЎ)

Няхай жыве саюз працоўных Польшчы з рабочымі і сялянамі СССР

ДАРАГІЯ ТАВАРЫШЫ:

прывасялаюцца банды асадыкаў на окупаваныя землі, — у БССР беларускія працоўныя масы маюць сваю незалежную рэспубліку, дзе дасягала развіццям пралетарскай культуры і беларускай асветы, польскія і жырн-скае насельніцтва слабавата развіццям не толькі культурныя будаўніцтва на роднай мове, але прымас таксама пош і роўнапраўны ўдзел на ўсім сявечні будаўніцтве, выбіраючы све саветы і г. д.

Прапоўныя масы Польшчы, Заходняй Беларусі і Заходняй Украіны з захапленнем і радасцю назіраюць агульнае сацыялістычнае будучыства БССР і ўсёго Саюза. Кожны крок упералі на шляху гэтага будучыства ня толькі ўзмацняе ўладу пралетарыята ў СССР, але набліжае таксама час міжнароднага сацыялістычнага перамоцці.

Вось чіму міжнародная буржуазія, і перш за ўсё польскія фашызмы, ліквідавалі палярныя аб'екты і пачыналі першую ў свеце прадлетарскую дыярыяву. Крывалі кат польскіх працоўных мас — Пінсудзікі — узбройвалі за ўсю, з'яўляючыся вясельным дагаварам, у крыві хоча задушыць усякае імкненне да змагання працоўных мас, для якіх СССР з'яўляецца міжнароднай сацыялістычнай банкаўфіянавай

У гадыну вызвалення Савескай Беларусі ад п'якага яра грахоўных масы Польшы, Зах. Беларусі і Зах. Украіны ідуць рабочым і сялянскім БССР гарачае, брацкае рыштуннае. Працоўныя масы П'яшчы, якія вядуць б'ялітасіе змаганне з фашызмам, які спыняцца ў змаганні, пакінулі на спіну крывавы фашысцкі дыктатуры, не ўсталяваць уладу рабочых і сялян, не ажыццяўляць ленинскі лідзунг самазвызначэння аж да аддзялення і дадзучыня акупаванай Зах. Беларусі і Украіны ад БССР і УССР.

Прощай, Украина! Да БССР (УССР).
Прощай, польські фашизми!
Прощай, антисемітську війну!
Ніхай живе і живне незарушні
самі прекрасні часи Польщі з ра-
боти і селянщини усього СССР!
Ніхай живе Беларуская Савецка-
стычная Саюецкая Рэспубліка!
Ніхай живе Кампартия Савязан-
коў Беларусі.
ЦЕНТРАЛЬНЫЯ КОМІТЭТ ЧСМУ.
НІСТЫЧНАЯ ПАРТЫЯ Польшчы
Варшава, - VII 30 г.

НА ФОТО: 1) парад рабочих организаций перед трибуной ураду БССР, 2) парад войск
у лагерях, 3) на администивной Усебеларускага стадыону.

(На ўрачыстым пасяджэнні пленума Мінгарсавету)

На беларускіх ёлотах вырастаюць асіnbуды

3 дакладам аб 10-годзеці асла-
бавлення Беларусі ад беларыка-
выступіў тав. Газадзед. Тав. Га-
ладзед спыніўся на тых дасягненнях
імя мае Савецкай Беларусі за 10
год свайго існавання.

— Замість дробних підприємств, які засталися від царських часів, за 10 год соціалістичного будівництва у Беларусі выросли великі фабрики і заводи з тисячами робочих. Побудовано широкі будівельні підприємства, перевантажені у в. в. позалиній радянської виторгашці БССР су-проці домашнього періоду, рост промисловості на 72 проц. у порівнянні з минулим роком, побудовано великі машинно-будівничі заводи, побудовано перший на магнитувальні у БССР електростанції і т. д. і т. д., початок будівництва нових, ще більш потужних електростанцій, яскрава свідчить об хутім розвитку БССР на шляху до соціалізму.

дстаўнікі заводаў і фабрык ін-
ых нацыянальных рэспублік Са-
скага Саюза. Яны прыехалі ві-
ць працоўных Савецкай Беларусі
гонар 10-гадодня аслаблення
варусі ад беларускіх рэгімі-
у і ў гонар алякіі перамогі на
янтко сацыялістычнага будаў-

Адвокат за одним виступаючій ра-
бочийх представілі.

Ня глядзячы на паліное супра-
пудзіненне класавых ворагаў, ня
гледзячы на цяжкасці, бакінікі
пролтарыят у гонарм змкновне
задачы партыі,—буўнымі жрекамі
разьывае прамысловасці і на асно-
ве сучаснага колектывізацыі зі-
квіду кулцтва як класу.

Да нас чорнай істужкаю з усіх бакоў цягнуліся імперыялысты, зныжаўшы чорнае крыві—нафты. Але пад адзіным кіраўніцтвам камуністычнай партыі мы перамаглі.

Ад тэй-жа самай дэлегацыі вы-
ступіла работніца на чуваскай мове.

Ад бавцоў, якія ўдзельнічалі ў аслабавенні Беларусі ад беларускага, атрымаў слова палкоўніцкага ордэну чырвонага сыдлагу М-скай дывізіі імя англійскага пратэстанцтва.

— Наша дывізія адважна і самалётна змагаецца са Савецкую Беларусь. Польскія шаны будуць добра памятаць нашы ўдары. Алія М-скай дывізіі зацвердзіваюць беларускі прадэктарыят, што мы да бою гатовы!

У нашай дивізії да 16 вьоведу
СССР(К) 302 чырвонаярмейцы ўсту-
пілі ў шэрагі партыі, 207 чалавек
малодшага каманднага складу пад-
нялі заяву аб вышпштамлісвай службе

У прэзідыічэ запрадаюцца пры-
сутнічаюшыя ў залі былыя парты-
саны байцы, узнагароджаныя ордэ-
намі Чырвонага Сцягу.

3 привітаннями виступіли тов.
Данович, робочий мексиків заводів
фабрик. Під бурний аплодисмент
ход привіт постанову аб пасажир
привітальний телеграмми 16 з'явду
себП(6).

C—H

1. АРКА

На рату вулиці імя Карла Маркса
е: « Ангеліса, насупрочь помніку Карлу
Каффарку гэтымі дзямі вырасла, уз-
сталася ў сваёй красамоўнасці імя.

— Нашы ворагі — польскія кашыстыя, нашы браты — польскія рабочыя і працоўныя масы. Арка гаворыць аб доўгім, закладным калючым гальдзі, засыпным арсткай ларствою, шлаху — такім прашэнным і такім дымом, дарам. Аб шлаху — ня простым, чыстым, — а перадоўтаным, козкім, ларсаным жудасным аскоўкамі рмат, засыпным адкім пылам, аздапым гострымі кашэньнямі і а пары загінутымі змгарані, мітым балаццонай, вяжэнай вадою і істай чалавечай прывёю... Аб шлаху Савецкай Беларусі.

Арха — такі просты, зразумелы
думат пусім ня прастай бараль-
ні за Савецкую Беларусь.
На адным баку аркі лавітана Са-
пхал Беларусі у пошмы грамадзян-
скі вайны, в надпісам — „1920“.
Намалявана мастаком полымя
шмат у сэрды глядзя аркі по-
ма — маваньсцы, вараджас бурэ
злучы і ўспамінаў.
Тыжы-ж, у дваццаты годзе нашу
васкую Беларусі паны пусквалі
нам і папяркам. Тыжы-ж крывію
дала змяз і плакаў дзвібкам
внаным заплот. Тыжы-ж гарэла
арусі.

1-га дивия Менск—изшу ста-
у—(акідалі) белапалі; Рабну-
тив, Гвалты. Мажер. Польша (

завзекі. Руіны і сьлясы. Ды ня
дзіва. Пакідалі-ж Менск беларускі
і пакідалі-ж яго вазаўсёды.

Чырвоныя армія, рабочыя, пра-
цоўныя сялян, а на чале іх камуні-
стычная партыя, прышлі на руіны.
Знайсці поспішча, дае шуму! ва-
кал, пабітую цэглу, дае грукатаў
завод, пошча—лежы шорсты і ўсё-
адношчыны,—дае ўзымаючыся мур,
смакі і сядзінскія хаты. Знайсці пла-
каты Менск, гарады Барысаў, рэбу-
рава Бабруйска, адражаваючы пёскі.
Крыніца аднаваляе плакаты Менск,
рыдаючы пёску, растрэпаны завод і
— **вызваленне**.

Такий був перший місяць. Такий
був день 11 місяця 1920 року...
Так, такім. Такий дарагім.
І готан арка—висока і приго-
жа, —апавадво крісамоула зб'яглых
минулих днів.

11 ліпеня з'явівся парад Чырвонай арміі, шісттысячная демонстрація рабочых і прапобіных Менску.

На святкових вулицях — у чир- ш
коних сукнях, жалютишчах, пляма- К
тах і жваутих, — ішли колами, з ба
робочих країв, на 2-й Ленкерт, за
Гаволюцький, ішли на вулицу Эн- жа
гельса, а далі на Пляк Воля. де
ішли са сьдигами, з палкатами, з по
дунгами, з дасягоньніми.

На площу Восі — на трибуні до-
ведати робітчих Ленінграду, Хар-
ківу, Баку, були скаржар ЦК
Л(К)С тав. Багучі і шмат інших.
Імні вітальці демонстранту з пера-
логамі, вітальці короткімі агітативні
сеансами, приймають парад.

Довжелей рознакомернай істуж-
бай пікахі вальны на Пляцы Волі,
а Лівіскай, потым на Савецкай.
Ва ўсеўзброеныі праходзіла строй-
ля кавалерыя на вуліцы Левіна
Савецкай, — і баявіччам розна-
камернай істужак на піках, як
жы дзеці, — і баявіччам разнаіх
сваіх існаў.

На бруку прагрукцелі бров-ма-
мыны, гарматы. А за імі—калены
збочых арганізацыяў. На аўтогах,
алотніш ах — вітанне адлігану
ю, калі за пяцёдку ў чатыры
ны.

А псалы па вуліцах мілягасці
прэстыж майні фізкультурыкаў, і
оў, і зноў ішлі кожным..
Дзень дзесяцігоддзя вышаваленьні
марш і ад безапалікаў праста-
ля адначасу ўрачыстай заклад-
і новых гігантаў.

І яшчэ некалькі простых, шчы-
х, каралеўскіх разкош

Беларускім нацыяналістам і фа-
налістам трэба плакаць. Рыдаць.
сядзе ад адчаю вусны. Бо няма
у нас "самабытнай" Беларусі.

Беларусь страціла запі. Страці-
ў полымі барацьбы за шчас-
—соцызм, а не на шляху да
нашай фашыстоўскай трыбуны.
Беларусь запіўная памёрла

Жа назаўсёды, як назаўсёды
выгвалі беларуху.
Цяпер ёсць—гігант-завод, і гі-
т-колагас. Ёсць Беларусь—гігант
Савецкая Беларусь.

Вянимайскі

1. Представителі Президіуму
 БССР Президіум ЦВК Союзу
 постановили узагальнити орде-
 Чирвоного Сцягу т.т. Васи-
 снага, Мікуша, Муляйку,
 Ірзуна, Цандэра і Бакшын.

Таксама наводив геть постанови
будуць узагальнювачами Ринка: сисе-
там Союзу ССР, розольверами і га-
даючіміками наступныя, таварышы:
Скугарэў, Шадура, Іваноў В. Ф.,
Скрыпнікау, Івараві, Ляўкоў,
Шаранговіч і Аляксееў.

Привыдум ЦВК БССР настані
пў узнагародзіць ордэнаў Прадоў-
нага Чырвонага Сьцягу заслужаных
таварышоў: Балакіна Я. І., Калі-
дава П. Б., Абрамава М. А.,
Кірсенкова В. П., Ухінскага

Ф. И., Андреева М. А., Иванова
М. М., Барушбу, Володзьку А. И.
Харушину В. ру, Сыцякляцкага
А. И. Сіморскага М. Ф.
Тав. Хадзеіч А. І., 12 ліста
г. уручыў ордэны тых тавары-
шчоў, якіх атрымалі гэту ўзнагар-
ду (у іх ліку: Хадзеіч А. І., Мухомо-
ва А. І., Барушбу М. М., Харушін В. ру, Сыцякляцкі А. І., Сіморскі М. Ф.).

